

# الملتقى الإقليمي حول العولمة إدراكات - خبرات - واستجابات الأديان والثقافات في منطقة آسيا والباسيفيَّة\*

بشير جحش\*\*

## مقدمة

يتقاسم العالم المعاصر نزعات مختلفة تهدف إلى تحديد العلاقة بين الحضارات الإنسانية القائمة، فهناك نزعة الإلغاء والقول بهيمنة الأنماذج الغربي وذلك بانتهاء الحرب الباردة الذي آذن بنهاية التاريخ وفي مقدمة هذا التيار فوكوياما في كتابه "نهاية التاريخ". بينما أقرّ هانتيتون في كتابه الأخير "صراع الحضارات" بوجود حضارات قائمة تحكمها معادلة التدافع والصراع، وأن المرحلة القادمة هي مرحلة الصراع الدموي بين الحضارتين الغربية والإسلامية. في حين التقى الكثير من مفكري الحضارات المختلفة وعلمائها على ضرورة الحوارحضاري من أجل مستقبل إنساني تشيع فيه القيم الإنسانية والأخلاق المشتركة.

وانطلاقاً من هذا الموقف الأخير وتوجهها لجهود سبقت في هذا السبيل في ماليزيا تحديداً، كان المؤتمر العالمي حول الإسلام والكنفشنوية سنة ١٩٩٥ ، والمؤتمر العالمي

\* تنظيم: الحركة العالمية من أجل عالم عادل، ماليزيا (JUST) برئاسة الأستاذ الدكتور شندرًا مظفر. بالتعاون مع حركة السلام المسيحية العالمية أستراليا، The International Christian Peace Movement (Pax Christi), Australia. إلى ٧ جوهرية ١٩٩٧ شاه علم سيلانغور - ماليزيا.

\*\* طالب ماجستير، كلية معارف الوحي والعلوم الإنسانية، الجامعة الإسلامية العالمية بماليزيا، وأمين تحرير مجلة التجديد.

الثاني حول الحوار الحضاري سنة ١٩٩٦ وكلاهما عقداً بجامعة ملايا، فقد احتضن فندق Radisson بشاه علم - سيلانغور - ماليزيا، الملتقى الإقليمي حول "العولمة"، هذا المصطلح الطنان - في عصرنا - ذو الآثار العميقة على كل المجتمعات، خصوصاً في الإقليم الآسيوي الهادئ، الذي تشهد دوله نمواً اقتصادياً سريعاً، والتي لا شك قد تأثرت إيجاباً وسلباً بعملية العولمة على المستوى التقني والقيمي والمعنوي. فمحاولة لإدراك هذه العولمة وسعياً للإفادة منها ودرء مخاطرها عن أديان وثقافات المنطقة كان هذا المؤتمر.

### أهداف المؤتمر

١. البحث عن مدى إدراك الفلسفات الدينية والثقافية في المنطقة لقضية العولمة.
٢. استكشاف الخبرات الحقيقة للجماعات الدينية والثقافية في المنطقة فيما يتعلق بعملية العولمة.
٣. اختبار مدى استجابة الأديان والثقافات لعملية العولمة في إطار رعاية القيم الأخلاقية والروحية الأساسية.
٤. السعي لاقتراح برنامج عملي يمكن تحقيقه من خلال جماعات الإقليم الآسيوي الهادئ، كمحاولة جادة لتطوير أنماط حياتية بديلة قائمة على القيم الأخلاقية والروحية المشتركة.

### الأديان الممثلة في المؤتمر

لقد مثلت خمسة أديان في المؤتمر وهي: الإسلام والمسيحية والهندوسية والكنف Shi'ah وبوذية، إضافة إلى ممثلين عن ديانات وثقافات السكان الأصليين للمنطقة خاصة استراليا ونيوزيلاند. وقد تم اثنا عشر بحثاً، لكل دين بحثان على مستوى الجلسرين الأوليين، ثم قدم الدكتور شندرًا مظفر نظرية إجمالية - بناءً على ما طرح في الجلسات الثلاث السابقة أما في الجلسة الرابعة طرح مشروع أو نداء عمل "خلف الحضارات" غايته النقاش والإثراء.

غير أن الإسلام كما قال أحد المناقشين - وهو الدكتور عادل حسين<sup>١</sup> لم يمثل تمثيلاً كافياً وواضحاً في المؤتمر.

<sup>١</sup> الأمين العام لحزب العمل المصري، ورئيس تحرير جريدة الشعب المصرية.

## جلسات المؤتمر

### ١- الجلسة الافتتاحية: يوم الجمعة ٤/٠٧/٩٧ صباحاً

- افتتحت الجلسة بكلمة ترحيبية من طرف الدكتور شندراء مظفر باسم (JUST)، مشيراً إلى الأهمية الخاصة لهذا الملتقى ومبرزاً الأسباب التي دعت إلى عقده، وأهمها:
  - أن العولمة بدأت تؤثر على بعض القيم الراسخة في الأديان والثقافات.
  - ضرورة إيجاد أرضية مشتركة بين عملية العولمة والحفاظ على الهوية الحضارية.
  - العمل المشترك على الحدّ من الآثار السلبية للعولمة وتقوية مجالاتها الإيجابية.
- وتنّي في ختام كلمته أن ينهض المؤتمر بمتين رابطة التعاون بين أهل الأديان والثقافات لمواجهة تحديات العولمة. ومشيداً بدور واهتمام داًئر سري أنور ابراهيم<sup>٢</sup> بهذه المهام.

ثم أستهل الدكتور جوزيف أ. كاميلري – رئيس حركة (Pax-Christi) – كلمته مرحباً بالضيوف، ومؤكداً على الأهمية القصوى للمؤتمر في وضع عالمي سريع التغيير والتأثير على الأنماط الحياتية والقيم الاجتماعية، مما يتطلب العمل المشترك في تسامح وحوار، بناءً على القيم الدينية والثقافية المشتركة، منتقداً المادية المتطرفة والمحكمية في المجتمعات المعاصرة، ومشنعاً على الهيمنة السياسية والاقتصادية على قدرات الشعوب على كل المستويات آملاً من هذا المؤتمر بتحديد القيم الروحية والإنسانية للمجتمعات من أجل بناء مستقبل آمن.

ثم قام داًئر سري أنور ابراهيم بافتتاح المؤتمر رسمياً بعد أن ألقى كلمة أشار فيها إلى أنّ العولمة إذا كانت تعني لقاء الثقافات فإننا في جنوب شرق آسيا قد حققنا العولمة منذ قرون، وأنّ هذه المنطقة تعدّ سوقاً كبيراً للثقافات والحضارات العريقة المتعايشة، وليس لدينا أي تخوف من الالقاء مع التقاليد والعقائد الوافدة.

وحضّ على ضرورة مواجهة تحديات العولمة من منطلق القوة والثقة بالنفس إفاده من منجزاتها وتسهيلاتها، ودفعاً لضررها ومفاسدها على القيم والأخلاق، مركزاً في ذلك على كون الدين صمام الأمان من الذوبان في الأنماذج الغربي المادي، وزرع التسامح والتعايش الإسلامي بين الثقافات والحضارات.

٢ نائب رئيس الوزراء الماليزي، ورئيس الجامعة الإسلامية العالمية – ماليزيا –

### الجلسة الأولى: "يوم الجمعة ٤/٠٧/٩٧"

العنوان: "العولمة من وجهات نظر دينية وثقافية"، وقدّمت فيها ست محاضرات:

- ١- نظرة بوذية للشركات متعددة الجنسيات، لدایفید لوی، المحاضر بقسم الدراسات العالمية، جامعة بونيكبو - اليابان.

وتعرض في البداية إلى تعريف الشركات المتعددة الجنسيات، ومدى تأثيرها في صياغة الأفكار واللغات، وامتلاكها للثروة والقوة، ثم عرّج على بيان مفهوم العولمة وأنّه التأثير الغربي وتحديداً الأميركي على كل وحدة سياسية واقتصادية في العالم.

ثم تناول بعد التاريفي لهذه الشركات، وأنّها ارتبطت بالاستعمار القديم والمعاصر. وأبرز نقد وجهه لها هو عدم اهتمامها بالصالح العام للمجتمع وإنما بالصالح الضيق للشركة، وهذا مفارق لتعاليم البوذية التي لا يكون فيها الإنسان إلا باهتمامه بمجتمعه الذي يعيش فيه.

ثم ختم كلمته بدعوةه لاستبدال شركات أخرى بها ترعى مصالح المجتمع. وقال بأنه مادامت هذه الشركات متحكمة في اقتصadiات العالم في عصر العولمة فإن مستقبل الأجيال القادمة في خطورة.

### ٢- تأثير العولمة على المسيحية، للقس تيم كوسستيلو، مالبورن - أستراليا.

حيث رکز في محاضرته على تأثير العولمة على أفكار وأهداف المسيحية، إذ عمّقت السؤال الكلامي حول تفرد المسيح بكونه ابن الله، ولفت الانتباه إلى عقيدة التثلية المسيحي التي أصبحت غير مفهومه لدى الغالبية من المسيحيين. وفي الختام قال إن الحاجة ماسة إلى مجتمع سلم عالمي يرعى العدل ويحمي حقوق الإنسان الأساسية.

٣- العولمة من منظور كونفشنسي، للدكتور تان تشي بينغ الأستاذ بقسم علم الإنسان بالجامعة الصينية بهونغ كونغ.

حيث قال إن العولمة لم تعد تربطا وتشابكا اقتصاديًا بين الأمم والشعوب فحسب بل أصبحت تربطا سياسيا وثقافيا. مما أسهم في نشر الثقافات والأديان على المستوى العالمي، وتطلب حوارا جادا بينها، مشيراً إلى دور الدين في صدّ أمواج المادية الجارفة التي سيطرت على الأمم والشعوب معتبرا الليبرالية الغربية أكبر من نفي هذه النزعة.

ثم ذكر تحدّد الصحوة الدينية بين أتباع الكنيشوسية في الصين، وهونغ كونغ،

وتايوان وغيرها، وعودتهم إلى أخلاقيات كونفشيوس التي تمثل أساساً في الإخلاص والصلاح.

وأشار إلى الاستغلال السّيئ للدين للهيمنة على الشعوب، واعتبر أن مبادئ الديمقراطية وحقوق الإنسان من أساسيات تعاليم كونفشيوس. وحضر في الختام على ضرورة الحوار بين الأديان أخذًا وعطاءً.

#### ٤- العولمة من وجهة نظر هندوسية لـ جيدونغ باجوس أوكا إندونيسيا.

وقد ابتدأت محاضرتها بابتهاج هنودسي، ثم عقبت ببيان أصول الاعتقاد الهندوسية، لتدخل بعد ذلك إلى تحديد الأمراض السبعة للمجتمع المعاصر من خلال نظرة مهاتما غاندي وهي: "السياسة بدون مبادئ، والثروة بدون عمل، والتعليم بدون تربية، والتجارة بدون أخلاق، واللذة بدون وعي، والعلم بدون إنسانية، والعبادة بدون تضحية".

وتنت في الختام أن يسهم الجميع في رصّ صفوّف أبناء العالم الثالث لمنع أو على الأقل تقليل الآثار السلبية للعولمة. وذكرت المشاركون بالحاجة الماسة إلى تشكيل لجان عمل في المستقبل القريب للإسهام في الحفاظ على سيادة وهوية المنطقة.

#### ٥- العولمة من خلال نظرة دينية وثقافية لسكان نيوزيلاندا الأصليين (Maori)، لـ مانو كاهينر، الحاضرة بقسم التنمية والأعمال لشعب (الموراي) جامعة أوكلان، نيوزيلاند.

وألح في البداية إلى وجود تشابه نقدي للعولمة بين البوذية وبين التقاليد الدينية لهذا الشعب، وقال بأن هذه الشعوب ليست لها نظرة معينة للعولمة لأنشغلها بقضايا أخرى كحق تقرير المصير مثلا. ثم انتقد "منظمة التعاون الاقتصادي لدول آسيا والباسيفيك" لتهميشهما السكان الأصليين في العملية التنموية، وقال بأن الخطير يكمن وراء النظرة المادية لهذه المنظمة (APEC) المبنية على قانون العرض والطلب، وذكرت للعولمة جوانب إيجابية بالنسبة لشعبها كإضعاف وحصر سلطة الدولة القطرية مما يؤدي إلى تفككها وإفساح المجال أمام السكان الأصليين لتقرير مصيرهم.

#### ٦- المجتمع الإسلامي وتحديات العولمة، للأستاذ توفيق عبد الله، أستاذ التاريخ بالمعهد الأندونيسي للعلوم، إندونيسيا.

الذي طرح ابتداء النظريات المحددة للعلاقة بين الحضارات مثل فوكوياما في "نهاية التاريخ" وهانينتون في "صراع الحضارات" ثم طرح خيارات متعددة للتعامل مع العولمة، إما النزوبان في الغرب أو المواجهة أو الانسحاب، غير أنه تبنى خياراً رابعاً قائماً على التجديد الإسلامي الذي يرتكز أساساً على الأخلاق التوحيدية مع التأكيد على مفهوم العدالة والمعرفة والإحسان والتسامح وتطهير الدين من البدع والخرافات.

### الجلسة الثانية: السبت ٥/٧/٩٧

العنوان: العولمة: خبرات التجمعات الثقافية والدينية.

حيث ترأس الجلسة الدكتور عثمان بكر نائب رئيس جامعة ملايا، وألقى ستة بحوث مثلت التقاليد الدينية المختلفة وهي:

**١- العولمة:** من وجهة نظر بوذية، للمفكر البوذى التايلاندى: براشا هوتونواترا. حيث ركز في مخاضاته على المشاكل التي سببتها العولمة في النفس والمجتمع والطبيعة، كالجشع والعنف وترسيخ النزعة الفردية والتلوث البيئي، وكثير من الأمراض الاجتماعية. وأبرز مثال على ذلك من (بانكوك) حيث شاعت بخارنة الجنس وانتشرت الخلاعة والفساد.

وحاول تقديم نظرة بوذية بديلة تقوم على كبت رغبات النفس وشهواتها للالتحاق بمدارج السمو الروحاني، ثم قال بال الحاجة إلى تشجيع المحلية واللامركزية بدل العولمة.

**٢- العولمة من وجهة نظر مسيحية،** للمطران: جولييو كسامفير لباين المدير التنفيذي لمعهد الإرشاد النفسي، الفلبين.

حيث قال: إن القرن القادم كما يحلو للبعض أن يعبر عنه ستكون الأرض فيه قرية واحدة بحكم تأثير الإنترنيت وسرعة المواصلات، وسيعرف العالم تنظيمياً اقتصادياً واحداً هو الاقتصاد الرأسمالي الحرّ بعد عهد من ثنائية الأنظمة.

ثم أبرز أهم حقيقة للرأسمالية وهي تشجيع الخصخصة وأن غايتها الربح فقط مما أفرز سلبيات كثيرة، حيث صار العامل أقل شأناً وأدنى قيمة من الآلة، أما المرأة العاملة فصارت العوربة في أيدي بخار الجنس. وطالب بأن تبذل الرعاية القصوى لأهل البادية الذي تتعلم منهم الحقيقة الإنسانية في أسمى معاناتها لمحافظتهم على القيم الروحية والاجتماعية.

وقال بأن الكنيسة الكاثوليكية تسعى جاهدة لحماية الفقراء والضعفاء، وإيجاد محيط أكثر أمناً وعدالة يأمن فيه الضعيف شراسة المادية المتوحشة.

٣- مقاربة كونفشنوية نحو العولمة: حالة الطبقة الشعبية الوسطى في كوريا للدكتور: هان سانكجين، أستاذ علم الاجتماع بجامعة سيول الوطنية، كوريا الجنوبية. بدأ المخاض كلامه بالإشارة إلى تركيز الكونفشنوية على التعليم كركن أساس في أي تغيير، ثم ركز على التغيير الذي شهدته كوريا، وكيف أنها انتقلت من دولة زراعية إلى دولة صناعية في فترة وجiza و ما تبع ذلك من آثار إيجابية وسلبية في نفس الوقت، وأكّد على دور الطلبة والطبقة الشعبية الوسطى في ذلك التطور. ونظرًا للأضرار الكبيرة التي صاحبت هذا التغيير فإن نداءات العولمة تبدو سطحية إلى حد ما في كوريا.

٤- العولمة من وجهة نظر التقاليد الدينية للسكان الأصليين: لـ ماري جراهام، مستشاراة في الشؤون السياسية والتجنيد والعلاقات للشعب الأصلي، أستراليا.

فقد بيّنت المعاشرة ابتداءً أهمية العلاقة بين الإنسان والأرض، والإنسان وأخيه الإنسان في الفكر التقليدي لشعوب أستراليا الأصليين ثم أردفت بأن العولمة بالنسبة لشعوبها رغم التناقضات لا تعني سوى الاستعمار والامبرالية.

وأن من أبرز الآثار السلبية للعولمة في أستراليا تدني المستوى الأخلاقي للشباب خاصة، وتفضي الأمراض الاجتماعية، وكذلك تسامي الحركة العنصرية ممثلة في Pavline Hansin وحزبيها.

وأوضحت أن من أبرز الفوارق بين فكر قومها والعولمة هو غياب الاعتقاد باليوم الآخر لدى هذه الأخيرة.

وقد بدت المعاشرة متأللة جداً لما يحدث لقومها من ظلم وعنصرية مما جعلها تجهش بالبكاء أثناء سردها للأحداث.

٥- العولمة والردود الإسلامية في الإقليم الآسيوي الهادي. الدكتور شيوات ساثا آناند، أستاذ العلوم السياسية بجامعة ثاماسارات، تايلاند، ورئيس جمعية علم الاجتماع بتايلاند.

حيث ناقش في البداية مفهوم العولمة ومكوناتها الثقافية، ثم تعرّض للتناقض الحاصل في الاقتصاد المعاصر، عندما تستغلُ الروحانية الدينية لأغراض مادية. وحلل

هذه الفكرة بدرسته لإعلان نشر في جريدة تايلاندية حيث استخدم الحاج كوسيلة إغراء لشراء مسكن "بأن من يشتري هذا المسكن سيفوق للذهاب إلى الحج" واحتضن قوله بأن هذا الأمر قد يتكرر في المنطقة.

#### ٦- خبرات المجتمع الهنودسي. لـ داتو: ج. جكاديسان، نائب المدير العام لجنة التطوير الصناعي الماليزية (MIDA).

وقد تكلم بحرارة عن مظاهر قلة الالتزام بتعاليم الهندوسية بين أتباعها وإن ظاهروا بمعظارها ومارسوا طقوسها، وقال بأن هذا عام في كل الأديان.

وقال بأن الصحوة الهندوسية في تناهٍ ودعوتها السامية: "الإله واحد، وكل الأديان تستحق� الاحترام لأنها من الواحد" ثم تناول مشاكل العولمة وأثارها على عادات وطموح وثقافة الناس، وفي النهاية تعرض لتأثير العولمة على معتقدات الشباب الهندوسي الذي أضحك يتسائل عن مدى استجابة هذا الدين لتحديات المجتمع المعاصر العقد. دون توضيح للإشكالات المستعصية على الفهم في الهندوسية.

وإكمالاً لهذه الجلسة عقدت مساءً ورشات عمل ست ناقشت القضايا التالية:

١. هل يمكن للمرء أن يعيش وفق قيمه ومبادئه في مجتمع العولمة؟
٢. إلى أي حد يمكن للأديان والثقافات العالمية أن تعامل مع القوى السياسية العالمية المهيمنة؟
٣. إلى أي حد استطاعت العولمة التأثير على بعض الحقائق الأساسية لأديان العالم؟
٤. ما هو مفهوم الإنسانية من منظور روحي وأخلاقي في عصر العولمة؟
٥. كيف غيرت العولمة مفهوم الذكورة والأنوثة بما هو متعارف عليه بين أديان وثقافات العالم؟
٦. كيف أثرت العولمة في معرفة وإدراك الآخر في عالم ذي تقاليد دينية وثقافية مختلفة؟

#### الجلسة الثالثة: السبت ٦/٠٧/٩٧ صباحاً

العنوان: الرد على العولمة من خلال نظرات دينية وثقافية وقيم عالمية:

وقدم في هذه الجلسة الدكتور شندرًا مظفر "نظرة إجمالية" لخص فيها أبرز ما قيل في الجلستين السابقتين، مركزاً على الجوانب السلبية والإيجابية للعولمة وتحدياتها والاستراتيجيات المستقبلية دور الدين فيها.

وفي البداية فرق بين مفهوم الوحدة البشرية بين الأديان وبين العولمة التي تتمثل في

تكديس القوة والثروة في يد جهة معينة تسعى لتصبح العالم بمذهبيتها بينما مفهوم الوحيدة البشرية في الأديان نابع من وحدة الجنس البشري ووحدة الإله الخالق.

ثم أشار إلى ارتباط العولمة ابتداء بالاستعمار غير أن الأمر تغير الآن، لوجود جهات بريئة من استعمار الشعوب وتسيئ لهم في عملية العولمة، ثم ركز على إيجابياتها وسلبياتها. فمن إيجابياتها: إنها قلّصت من نسبة الفقر، وارتقت بعض الطبقات الوسطى، وأسهمت في اهتمام أكبر بحقوق الإنسان عامة وحقوق المرأة خاصة.

أما أبرز الجوانب السلبية فتمثل في: تدهور البيئة وتلوثها، وظهور فوارق طبقية في بعض المجتمعات، وتفشي البطالة، وسوء استخدام الإنترنيت وذلك بنشر الفساد والخلاعة، وإبراز نجوم الفن الوضيع، وأصبح من العسير التحكم في عصابات الإجرام العالمي والأمراض الفتاكـة. كـالإيدز.

كما اعتبر العولمة تحديا خطيرا يهدد الحضارة الإنسانية، ثم رسم استراتيجيات قرية ومتوسطة المدى حيث دعا إلى إقصـام المبادئ الأخلاقية في المؤسسات المالية والنشاطـات والأهداف المصـاحبة للعولمة.

أما على المدى البعـيد فلا بد من تقوية الشعور الأخـلاقي للأفراد داخلـيا، ولا بد أن تكون هذه الأخـلاق من منظور إلهي حتى يكون المجتمع عارـفا بربـه متـمسـكا بالعدل والحرية والمسـاواة.

وحتـى يحصل هذا لا بد من التغيـير الجنـزي على كلـ المستـويـات شـريـطة أن يـعتـبر الدين منهـجا للـحياة، ولا بد من التـحرـر منـ النـظـرة الضـيـقة والـانـكـفاء عـلـى الذـاتـ. بل لا بد منـ الـانـفتـاح عـلـى الآخـرين منـ أـجل بنـاء مجـتمـع عـالـي متـعدـدـ الأـديـانـ وـالـثقـافـاتـ، وـمرـتـبـطـ بـأـوـاصـرـ الـأـخـوـةـ الـإـنـسـانـيـةـ، ليـتـسـنـى لـنـا فـهـمـ مـقـوـلـةـ جـالـلـ الـدـينـ الروـمـيـ: "المـصـايـحـ مـخـتـلـفـةـ وـالـنـورـ وـاـحـدـ".

#### الجلسة الرابعة: السبت ٦/٧/٢٠١٩ مسـاءً

العنوان: العولمة: تشـيـدـ مـسـتـقـبـلـ مشـتـركـ منـ خـلالـ التـضـامـنـ بـيـنـ الأـديـانـ وـالـثقـافـاتـ.

وترأس الجلسة الدكتور جوزيف كاميريلي، في حين قدم الدكتور شندوا مظفر "نداء عمل" بـعنـوانـ "احتـفالـ الحـضارـاتـ"ـ والـذـي يـعـدـ مـشـروعـ عـملـ مـسـتـقـبـلـ مشـتـركـ أـسـهـمـ فيـ

إعداده ممثلو الأديان في المؤتمر، وقد طرح للنقاش العام طيلة اليوم. ومن أهم ما ورد فيه:- أنه لا يمكن تجاهل الشمار الطيبة للعولمة والمتمثلة أساساً في تحسين حياة الكثير من الناس في مجالات شتى، ولكن الصيغة التفعية للعولمة جعلت السوق إلهاً جديداً فأدى هذا إلى هيمنة النزعة الفردية وانهيار الأسرة والقيم الاجتماعية.

غير أنها كسكان لهذا الإقليم لنا ثقافات وأديان وشعوب ترно إلى حق الحياة، وتعتز بتاریخها وثقافتها، وأننا يمكننا صياغة رسالة أخلاقية ونداءً حضاريًا عالميًّا ومحاللاً. كما يمكننا تعزيز شعورنا بالانتماء الإنساني المشترك، والاحترام المتبادل من أجل الصالح العام ومسؤوليتنا تجاه كوكبنا.

وإنّ ديانات وثقافات المنطقة أمامها مهمة صعبة في مواجهة نزعة عولمة الثقافة، وعليها أن تكافح من أجل تعدد الثقافات في العالم. والهدف ليس التقويض وإنما الحفاظ على تنوع الثقافات والحضارات، وتطوير قانون جديد للتعايش الإنساني المدعوم بالحوار الحضاري القائم على الصدق والصدقة والتفاهم، والذي تكون مبادئ العدالة والمساواة والشفقة أساسه الموجهة.

وينبغي ألا يكون هدف هذا الحوار تجنب شبح الحرب فقط، بل التقرير بين مختلف الاتجاهات الروحية، ومثل هذا الحوار حديث بتحقيق "احفال الحضارات"، وإنّ هذا الحوار المقترن يهدف إلى تعزيز:

- البعد الروحي وأن يكون التأكيد فيه على البذل والعطاء بدل الاكتساب.
- احترام النظام الكوني والإحساس بالمفهوم العالمي للعدالة.
- الارتقاء بالأخلاق الإنسانية التي يمكنها تحرير مجتمعاتنا من الجهل والكرابية والجشع.
- تمتين الروابط العائلية والأواصر الاجتماعية.
- تشجيع المشاركة الجماعية التي يمكن الشعب من القيام بدوره في صناعة القرارات، وأن تكون مهمة القطاع العام خدمة المجتمع، وتكون الحكومة مسؤولة أمام الشعب.

ثم تعاهد المشاركون على:

١- توضيح مزايا هذه الإعلان للمؤسسات التعليمية في المنطقة مع المطالبة بإدراج

هذه الأفكار في المناهج الدراسية حسب الإمكان.

- ٢- الاتصال بوسائل الإعلام في المنطقة وتشجيعها على إعطاء الأهمية لهذا الإعلان، وبوجه أخص إثراء وتطوير الحوار والنقاش حول موضوع الحوار الحضاري.
- ٣- الاتصال بالمنظمات الحكومية وغير الحكومية وتعريفها بعضمون هذا البيان، والتعرف على ردود أفعالها، وطلب دعمها لهذا الحوار.

واختتم المؤتمر بكلمة للدكتور شندرًا مظفر رئيس (JUST) شكر فيها كل من حضر وحاضر، وكل من دعم هذا المؤتمر معنويا أو ماليا، متمنيا أن ينفض المؤتمر والجميع حزم وعزم على تأسيس حوار فعال وبناء بين الشعوب والحضارات.